

rogramm **uartiertreff** **eptember 2010**

| | |
|---|--|
| <p>Samstag 4. September ab 9 - 11.30 Uhr » nur bei schönem Wetter</p> <p>Brunch am Sommermärkt in der Aaregg</p> <ul style="list-style-type: none"> • Züpfle, Brot und Gipfeli • Röstli, Spiegelei, Rührei • Würstli, Speck, Aufschnitt • Käseplatte, frisch gepresster Orangensaft • Honig, selbstgemachte Konfi, Nutella, Butter • Birchermüesli, Fruchtplatte <p>Preis pro Person: 20.- Fr. 10.- Fr. Kinder bis 12 J. 5.- Fr. Kinder bis 6 J.</p> | <p>Anmeldetalon : Ich / wir kommen ca. um Uhr</p> <p>Name :</p> <p>Telefon:</p> <p>Anzahl Erwachsene : Kinder :</p> <p>Anmeldetalon bitte bis am 2. Sept. 2010 retournieren: im Briefkasten Quartiertreff, oder via Tel. 079 402 75 67 / 079 598 66 62 oder Mail: reservation@quartiertreffaaregg.ch</p> |
| <p>Sonntag 5. September ab 12 - 14 Uhr</p> <p>Aus dem Ofen</p> <ul style="list-style-type: none"> • Gespickter Braten • Hausgemachter Kartoffelstock • Gemüsebouquet • Meringue - Parfait <p>Preis pro Person: 20.- Fr. Normalportion 15.- Fr. Reduzierte Portion 10.- Fr. Kinder bis 12 J. 5.- Fr. Kinder bis 6 J.</p> | <p>Anmeldetalon : Ich / wir kommen ca. um Uhr</p> <p>Name :</p> <p>Telefon:</p> <p>Anzahl Erwachsene : Kinder :</p> <p>Reduzierte Portion :davon Vegetarisch :</p> <p>Anmeldetalon bitte bis am 2. Sept. 2010 retournieren: im Briefkasten Quartiertreff, oder via Tel. 079 402 75 67 / 079 598 66 62 oder Mail: reservation@quartiertreffaaregg.ch</p> |
| <p>Freitag 10. September ab 18 - 20.30 Uhr</p> <p>Zu Besuch in Irland</p> <ul style="list-style-type: none"> • Irish Stew mit Lammfleisch, Kartoffel, Gemüse • Irish Coffee Mousse <p>Preis pro Person: 20.- Fr. Normalportion 15.- Fr. Reduzierte Portion 10.- Fr. Kinder bis 12 J. 5.- Fr. Kinder bis 6 J.</p> | <p>Anmeldetalon : Ich / wir kommen ca. um Uhr</p> <p>Name :</p> <p>Telefon:</p> <p>Anzahl Erwachsene : Kinder :</p> <p>Reduzierte Portion : davon Vegetarisch :</p> <p>Anmeldetalon bitte bis am 9. Sept. 2010 retournieren: im Briefkasten Quartiertreff, oder via Tel. 079 402 75 67 / 079 598 66 62 oder Mail: reservation@quartiertreffaaregg.ch</p> |
| <p>Samstag 18. September ab 18 - 20.30 Uhr</p> <p>In der Sonnenstube</p> <ul style="list-style-type: none"> • Polentaschnitte Tessiner Art • Hausgemachte Hacktätschli • Ratatouille • Rhabarbercreme mit Krokant <p>Preis pro Person: 20.- Fr. Normalportion 15.- Fr. Reduzierte Portion 10.- Fr. Kinder bis 12 J. 5.- Fr. Kinder bis 6 J.</p> | <p>Anmeldetalon : Ich / wir kommen ca. um Uhr</p> <p>Name :</p> <p>Telefon:</p> <p>Anzahl Erwachsene : Kinder :</p> <p>Reduzierte Portion : davon Vegetarisch :</p> <p>Anmeldetalon bitte bis am 16. Sept. 2010 retournieren: im Briefkasten Quartiertreff, oder via Tel. 079 402 75 67 / 079 598 66 62 oder Mail: reservation@quartiertreffaaregg.ch</p> |



BETRIEBSFERIEN

Der **Quartiertreff** macht, nach über zwei Jahren nonstop Betrieb, **Ferien vom 25. September bis 12. Oktober 2010**. Wir freuen uns, Sie ab dem 13. Oktober wieder begrüßen zu dürfen. Wir danken unseren Gästen herzlich für Ihre Treue und den regen Besuch im Quartiertreff.

Wir haben offen: Mittwoch, Donnerstag & Freitag 8.30 – 11.30 und 14 – 18 Uhr. Während der Schulferienvormittags geschlossen. Haben Sie Wünsche für einen Anlass im Quartiertreff? Möchten Sie mal gerne kochen oder mithelfen? Wir freuen uns, Ihre Anregungen und Wünsche zu hören! Ruth und Heidi 